

Skuteczna kontrola ruchu między Berlinem wschodnim a zachodnim

Nowe zarządzenia władz NRD

Agencja ADN donosi z Berlina, że rządy państw sygnatariuszy Układu Warszawskiego opublikowały deklarację w sprawie Berlina.

Oświadczenie wskazuje, iż jest charakterystyczne, że działalność dywersyjna z terenu Berlina zachodniego wzmożła się właśnie ostatnio, gdy ZSRR, NRD i inne kraje socjalistyczne wysunęły propozycje niezawodnego zawarcia pokoju z Niemcami. Ta działalność dywersyjna szkodzi nie tylko NRD, lecz narusza także interesy innych krajów obozu socjalistycznego. W obliczu agresywnych zamiarów reakcyjnych sił Republiki Federalnej oraz jej sojuszników z NATO państwa — sygnatariusze Układu Warszawskiego nie mogą zrezygnować z podjęcia niezbędnych kroków, aby zapewnić bezpieczeństwo własne, a przede wszystkim w interesie samego narodu niemieckiego — bezpieczeństwo NRD.

Rządy państw Układu Warszawskiego zwracają się więc

do Izby Ludowej i rządu NRD, do wszystkich ludzi pracy NRD z propozycją zaprowadzenia na granicy Berlina zachodniego takiego trybu postępowania, który położy kres działalności dywersyjnej przeciwko krajom obozu socjalistycznego. Wokół zaś całego terenu Berlina zachodniego włącznie z częścią graniczącą z demokratycznym sektorem Berlina, proponuje się zapewnić odpowiedni nadzór i skuteczną kontrolę. Rozumie się samo przez się, że posunięcia te nie naruszają istniejących dotąd postanowień odnośnie łączności komunikacyjnej i kontroli na drogach łączących Berlin zachodni z Niemcami zachodnimi.

Deklaracja podkreśla, że w zastrzeżeniu, że posunięcia te stracą oczywiście moc z chwilą uregulowania sprawy traktatu pokojowego z Niemcami.

W niedzielę 13 sierpnia ogłoszona została w Berlinie demokratycznym uchwała Rady Ministrów NRD.

Uchwała stwierdza, że Rada Ministrów Niemieckiej Republiki Demokratycznej, opierając się na postanowieniach podjętych przez Konsultacyjny Komitet Polityczny Państw — Sygnatariuszy Układu Warszawskiego w celu zapewnienia pokoju w Europie i ochrony NRD, w interesie bezpieczeństwa państw obozu socjalistycznego podjęła następujące zarządzenia:

Na granicach Niemieckiej Republiki Demokratycznej, w tym również na granicy między wschodnim a zachodnim Berlinem ustanowiona zostanie taka sama kontrola, jaka istnieje na granicach wszystkich państw suwerennych.

Jak długo Berlin zachodni nie zostanie przekształcony w zdemilitaryzowane neutralne wolne miasto, tak długo mieszkańcy stolicy NRD będą musieli uzyskiwać specjalne przepustki dla przekroczenia granic prowadzących do Berlina zachodniego. Mijający pokój mieszkańcy Berlina zachodniego mogą przyjeżdżać do demokratycznego sektora Berlina na podstawie dowodów osobistych. Odwiedziny i agenci militarystyki zachodniemieckiej nie otrzymują zezwolenia na wjazd do Berlina demokratycznego. Obywatele NRF mogą wjeżdżać do demokratycznego sektora Berlina na podstawie dotychczasowych zarządzeń. Nowe zarządzenia nie dotyczą również wjazdu obywateli innych krajów do stolicy NRD.

Mieszkańcy Berlina zachodniego będą mogli nadal na podstawie dotychczas obowiązujących zarządzeń udawać się za granicę przez teren NRD.

Ruch tranzytowy między Berlinem zachodnim a NRF poprzez terytorium Niemieckiej Republiki Demokratycznej nie ulega żadnym zmianom.

Podwyżka cen wódki i piwa

Poczynając od 13 sierpnia br. zostają podwyższone ceny wódki i piwa.

Nowa cena za półlitrową butelkę wódki czystej zwykłej 10 proc. będzie wyższa od ceny obecnej o zł 5,50, a cena wódki wyborowej 45 proc. — o zł 6,50. W podobny sposób wzrosną ceny innych wódek czystych i spirytusu oraz niektórych wódek tzw. „gatunkowych”.

Cena butelki (0,5 l) piwa zwykłego (9 proc.) wzrasta o 40 groszy, a cena butelki piwa tzw. „pełnego” o 50 gr.

Wzrosną również odpowiednie ceny specjalnych gatunków piwa, jak „dubeltowe”, „eksportowe”, „porter” itp.

Podwyżka cen, o których mowa wyżej wiąże się ze wzrostem spożycia alkoholu w Polsce, szczególnie wyraźnym w I półroczu br. Wzrost ten, występujący mimo równoczesnego działania wielu środków ograniczających spożycie alkoholu wskazuje na konieczność zastosowania zmiany cen.

Przewiduje się, że nowe ceny przyczynią się do zahamowania wzrostu, a być może nawet ograniczenia obecnego spożycia alkoholu.

Gościmy w Krakowie

prof. Zité Jagocic — paleogeolog z zagrzebskiego „Nastapin” — największego przedsiębiorstwa naftowego w Jugosławii. Nasz miły gość zwiedził już w Krakowie Centralne Laboratorium Naftowe oraz kopalnię w Wieliczce. (1)

Uchwała stwierdza, że powyższe zarządzenie obowiązywać będzie, aż do czasu, gdy zawarty zostanie traktat pokojowy z Niemcami.

W niedzielę 13 sierpnia Ministerstwo Spraw Wewnętrznych NRD ogłosiło w komunikacie nowe zarządzenie dotyczące regulacji ruchu między Berlinem wschodnim, stolicą NRD, a Berlinem zachodnim.

Na mocy tego zarządzenia obywatele NRD włącznie z mieszkańcami sektora demokratycznego Berlina mogą udawać się do Berlina zachodniego tylko na podstawie zezwolenia udzielonego przez odpowiednie komisariaty Milicji Ludowej. Komunikat wymienia 13 ulic, przez które przechodzić może ruch pieszy i kołowy między Berlinem wschodnim a zachodnim.

Mieszkańcy Berlina zachodniego i obokrajowcy mogą nadal przyjeżdżać do Berlina wschodniego, wykazując się zwykłymi dowodami osobistymi ewentualnie paszportami.

Mieszkańcy NRF mogą uzyskać prawo wjazdu do Berlina demokratycznego na podstawie zezwoleń wydawanych w czterech punktach kontrolnych (komunikat wymienia je) za okazaniem dowodów osobistych.

Na zakończenie komunikat zwraca się do mieszkańców NRD nie pracujących w Berlinie, by na razie wstrzymali się od przyjazdu do tego miasta.

Ministerstwo Komunikacji NRD wydało zarządzenie, w którym określa warunki ruchu na terenie Berlina między jego obu częściami oraz między Berlinem a pozostałym obszarem republiki. Ustala się, że pociągi międzynarodowe kursować będą zgodnie z dotychczasowymi zasadami między Berlinem a Niemcami zachodnimi.

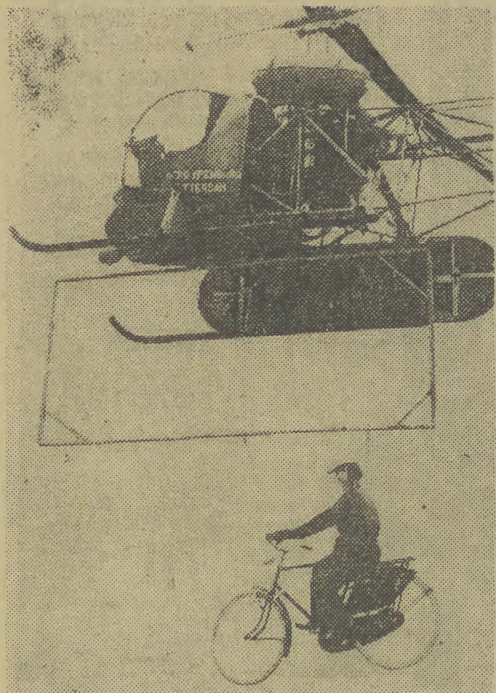
Jeśli chodzi o kolej miejską na terenie Berlina, tzw. „S-Bahn” wstrzymany zostaje bezpośredni ruch między pozabierlińskimi rejonami NRD a Berlinem zachodnim. Pociągi kolei miejskiej, które przechodziły dotychczas przez obie części miasta, obecnie będą zatrzymywały się bądź tylko na stacjach Berlina demokratycznego, bądź zachodniego. Podobne zasady ruchu wprowadzono także dla kolei podziemnej „U-Bahn” w Berlinie.

Magistrat Berlina demokratycznego, opierając się na uchwałach Rady Ministrów NRD, opublikował zarządzenie stwierdzające, że mieszkańcy stolicy NRD, którzy dotychczas pracowali w Berlinie zachodnim, muszą zrezygnować z tej pracy i zgłosić się do pracy w Berlinie demokratycznym.

Trójwymiarowy mikroskop skonstruował uczony z Budapesztu

BUDAPESZT

Dr Laszlo Zselyonka (może Polak z pochodzenia, Zie-lonka?), profesor Instytutu Anatomii Medycznej w Budapeszcie skonstruował trójwymiarowy mikroskop, który pozwoli uczonemu wnikać głębiej w tajemnic mikroświata. Badając komórki, bakterie, wirusy itp. przy pomocy nowego aparatu ogląda się je w wymiarze przestrzennym. Trójwymiarowy mikroskop, jak wykazały już liczne doświadczenia, bardzo pomoże uczonemu we wczesnym wykrywaniu komórek rakowych, co może przyspieszyć w wielu wypadkach postawienie trafnej diagnozy.



Dla urlopowiczów — rozrywka, dla producenta — reklama! Amsterdam-ska fabryka rowerów wpadła na nowy pomysł reklamowania swych wyrobów: nad plażami holenderskimi będzie latał helikopter z zawieszonym rowerem. Łalka śledząca na rowerze naprawę porusza nogami. No cóż, do-rosli też czasem lubią się bawić... CAF

Podwyższenie najniższych zarobków do 700 zł miesięcznie

Rada Ministrów na wniosek Centralnej Rady Związków Zawodowych podjęła decyzję w sprawie podwyższenia najniższych zarobków za pracę wykonywaną, od dnia 1 sierpnia br.

Zgodnie z podjętą decyzją, zarobek pracownika przy pełnym normalnym czasie pracy nie może być niższy od 700 złotych dla pracowników wynagradzanych miesięcznie i 3,60 zł za godzinę pracy dla pracowników wynagradzanych godzinowo.

Pracownikom, których faktyczne wynagrodzenie wynosiło mniej niż 700 zł miesięcznie względnie mniej niż 3,60 zł za godzinę pracy łącznie z nadwyżką akordową i premią przysługującą im do 700 zł miesięcznie względnie do 3,60 zł za godzinę pracy. Dodatek, o którym mowa, otrzymują pracownicy niezależnie od przysługujących im dodatków za pracę w warunkach szkodliwych, uciążliwych i niebezpiecznych dla zdrowia, dodatków za pracę nocną, wynagrodzenia za pracę w godzinach nadliczbowych oraz równowartości świadczeń w naturze.

Jest to już trzecia w ciągu ostatnich 5 lat podwyżka płac pracowników najniższej uposażonych. W r. 1956 najniższa płaca została podniesiona z 360 zł do 500 zł, a w r. 1959 do 600 zł.

W ten sposób realizowana jest polityka partii i rządu, dążąca do szybkiego odprężenia w całej gospodarce narodowej wzrostu płac najniższych.

Jeśli przeciętny wzrost płac nominalnych w całej gospodarce narodowej od 1956 r. wynosi ok. 50 proc., to płace pracowników najniższej zarabiających wzrastają dzięki o-

becnej podwyżce prawie dwukrotnie.

Decyzja o podwyższeniu najniższych zarobków nie dotyczy wynagrodzeń uczniów odbywających naukę zawodu w zakładach pracy i w okresie przyuczania do zawodu, stosować się jednak będzie do pracowników pełnoletnich zatrudnionych w zakładach w okresie odbywania przyuczania do zawodu i wstępnego stażu pracy.

W związku z obecnym podwyższeniem najniższych płac do zł 700 ulegną również pewnemu zwiększeniu płace niektórych grup pracowników zarabiających dotychczas ok. 700 zł. Dotyczy to w szczególności tych przypadków, w których wymogi kwalifikacyjne stawiane pracownikom i charakter pracy stwarzają konieczność wyższego ich wynagrodzenia od pracowników o najniższym poziomie zarobków.

Mikojan przybył do Japonii

Dziś, tj. 14 bm., przybył do Japonii pierwszy zastępca przewodniczącego Rady Najwyższej ZSRR A. I. Mikojan. Zatrzyma się on w Japonii przez 9 dni.

Jutro, tj. 15 bm. Mikojan dokona uroczystego otwarcia radzieckiej wystawy przemysłowej. Wystawa ta, która będzie czynna przez ok. 2 tygodnie, należy do największych wystaw zagranicznych Związku Radzieckiego.

W „Lajkoniku”

20, 28, 29, 38, 43

Liczba dodatkowa — 18.
Końcówki banderoli: 75289 i 62230.

BLOK GIER

1, 2, 19, 37, 46

MAŁY KOZIOŁEK

1, 12, 17, 19, 21.

KAROLINKA

8, 12, 34, 38, 44.

Liczba dodatkowa — 2.

Końcówka banderoli: — 36108.

Co słysząc?...

PARYŻ. Trzech zamaskowanych osobników, w tym jeden uzbrojony w karabin maszynowy, skradło ze sklepu jubilerskiego w Cannes biżuterię wartości 300 tys. nowych franków. Uciekającym złodziejom próbował przeszkodzić turysta angielski. Został on uderzony kolbą w głowę i stracił przytomność. Przypuszcza się, że

bandyci byli w wieku 19 do 25 lat.

LONDYN. Dwumotorowy samolot amerykański, który odbywał lot do baz amerykańskich położonych na terytorium W. Brytanii, przelatując nad miejscowością New Gal-lowsy w Szkocji zszedł z kursu. Mimo uszkodzenia samolotu lotnikowi udało się bezpiecznie wylądować.

Projekt umieszczenia w przestrzeni kosmicznej „nieruchomego” sputnika

MOSKWA

Artur Sztternfeld, laureat Międzynarodowej Nagrody Astronautycznej, przedstawił projekt umieszczenia w przestrzeni kosmicznej stałego sputnika naszej planety. Sztternfeld uważa, że sputnik ten poruszając się względem gwiazd, powinien wydawać się nieruchomy obserwatorowi na Ziemi.

Artur Sztternfelda na ten temat ukazał się w dzienniku „Moskowskaja Prawda”. Wybitny uczyony pisze:

Staly sztuczny satelita Ziemi powinien być wprowadzony na orbitę kołową w płaszczyźnie równika i umieszczony na wysokości 35 300 kilometrów. Tam należy mu nadać szybkość 3 000 kilometrów na sekundę, przy czym poruszałby się on z zachodu na wschód. Właśnie dzięki spełnieniu takich warunków

— wyjaśnia autor projektu — sputnik dokona w ciągu doby pełnego obrotu wokół Ziemi i w ten sposób będzie jej towarzyszył w 24-godzinny obrotu wokół osi, pozostając jednocześnie nieruchomym dla obserwatora znajdującego się na Ziemi.

Sztternfeld uważa, że odchylenia orbity sputnika wywołane przyciąganiem Księżyca można będzie zlikwidować dzięki odpowiednim korekturom trajektorii.

Ziemia z pokładu tego stałego sputnika będzie się wydawała nieruchoma, przy czym średnica widocznej jej części byłaby mniej więcej 40-krotnie większa niż średnica widocznej z Ziemi tarczy Księżyca, a powierzchnia widocznej ze sputnika tarczy Ziemi — 1 600 razy większa. Uczni — podkreśla Sztternfeld — uzyskaliby doskonałe warunki obserwacji naszej planety. Trzy takie „nieruchome” sputniki wystarczyłyby do jednoczesnej transmisji programu telewizyjnego na obie półkule Ziemi.

Lotu na stały sputnik można by dokonać w każdej chwili, nie czekając, aż znajdzie się on w najbardziej dogodnym położeniu względem kosmosu.

Części konstrukcyjne sputnika trzeba by dostarczyć na orbitę okołoziemską za pomocą rakiet transportowych, które mogłyby przewieźć ładunek użyteczny o wadze kilku ton.

Sztternfeld proponuje wykorzystanie do budowy stałego sputnika również ostatniego stopnia rakiety-nosiiciela, którego waga kilkakrotnie przewyższa ciężar dostarczonego na orbitę ładunku użytecznego. Będzie to wspaniały materiał budowlany dla stałej stacji kosmicznej — pisze uczyony.

Zderzenie dwóch pociągów towarowych pod Olkuszem

13 bm. nad ranem pod Olkuszem na boczny kolejkowej prowadzącej z Rabsztyna do Fabryki Celulozy w Kluczkach nastąpiło zderzenie się dwóch pociągów towarowych. W wyniku zderzenia 5 wagonów zostało całkowicie rozbitych, zaś manewrowy Jan Jurezyk doznał ciężkich obrażeń ciała. Dotychczasowe śledztwo ustaliło, że powodem zderzenia był brak koordynacji ruchu. Straty wynikły z katastrofy oblicza się na kilkaset tysięcy złotych.

Trzy nieznane rysunki Rembrandta odnaleziono w Bukareszcie

W Muzeum Narodowym w Bukareszcie, gdzie znajdują się bogate zbiory rysunków, drzeworytów i medallionów, obejmujące łącznie ok. 35 tys. pozycji, znaleziono ostatnio kilka rysunków i medallionów, które nosiły charakter twórczości Rembrandta. W wyniku konsultacji z dyrektorem Wiedeńskiej Galerii Sztuki, Albertem i jednym z najwybitniejszych znawców twórczości Rembrandta, prof. Beneszem ustalono, że trzy spośród nie zidentyfikowanych rysunków są dziełami wielkiego Holendra.

Dwa z tych rysunków są wykonane ołówkiem: portret kobiety i portret młodego człowieka, zaś jeden — portret mężczyzny w turbanie — tuszem.

Kronika wypadków

Podczas manipulowania przy maszynie elektrycznej została śmiertelnie porażona prądem 10-letnia Anna Zaczekowska, zm. 10-letni 24. 36-letni Paweł Białek, zam. Czajowice 63 przycięty przez drzewo doznał urazu kręgosłupa i przypuszczalnie zgięcia żebra. Na Czerwonym Prądniku w pobliżu cegielni została potrącona przez samochód 20-letnia Wanda Przykorska, zam. w Warszawie przy ul. Górskiej 9. W wypadku doznała ona poranienia nogi. (18)

Pocztówka z wakacji



Z Czaplinka (na zdjęciu Jezioro Drawsko) otrzymaliśmy pozdrowienia od uczestników Centralnego Kursum Turystyki Kajakowej PZK. Pocztówki nadesłali nam również: J. Kozłowska oraz A. Sellmann z Międzyzdrojów, pp. Urbanikowie z Lublina, E. Bojanowska z Ustronia Morskiego, M. Cioch z Krynicy, J. i A. Chabowie z Makowa oraz J. Kozłowski z Mielna. Serdecznie dziękujemy!

Jeśli kochasz róże — przeczytaj!

Trudno by już dziś docho-
dzić — kto i gdzie pierw-
szy wpadł na pomysł uszla-
chetnienia pierwszego krzaku
róży. Ow zapomniany już dzi-
siaj, pierwszy krzak różany o-
toczony ludzkim staraniem za-
początkował tak nąginia
później hodowlę róż. Pierwsze
rosaria prowadzone na więk-

szą skalę znała już starożytna
Persja, Turcja, Grecja, Rzym.
Różani statystycy odnotowali,
że stały znaczny przyrost nowych
gatunków róż datuje się od roku
1581, w którym zanotowano 10 no-
wych odmian, w roku 1620 —
przyszyło 19 nowych gatunków, w
roku 1784 — 21, w roku 1797 — 46.
W roku 1829 jeden z francuskich
hodowców w swoim katalogu róż
uwzględnił już 2.562 odmiany. Do
dziś liczba ta wzrosła jeszcze
wiecej. Dość przypomnieć, że
sam katalog gatunków hodo-
wanych w Ogródzie Nikickim na
Krymie w roku 1955 wymienia po-
nad 6.000 odmian.

Co kraj — to nowe gatunki, co
hodowla — to nowe odmiany.
Wśród tych tysięcy nazw odmian
nie brak też i rdzennie polskich.
Jest ich tyle, że nie sposób tu
wszystkich wymienić. Warto jed-
nak przypomnieć, że obok od-
miany „Poręcznik Zwirko” —
wyhodowanej w roku 1932 jest i
róża „Warszawa” — odmiana wy-
hodowana w roku 1957.

Marzeniem miłośników róż
jest otrzymanie odmiany
kwiatu czarnej róży. Kwiatów
czarnych w naturze w ogóle
nie ma. Miłośnicy róż hodują
już jednak odmiany o tak in-
tensywnym, ciemnym, czerwo-
nym zabarwieniu płatków, że
przy słabym oświetleniu z po-
wodzeniem mogą uchodzić za
kwiaty czarne.

Drugim nieziszczonym je-
szcze w pełni marzeniem ho-
dowców róż — to róże błękit-
ne. Marzeniem spędzającym
sen z powiek wszystkich bodaj
entuzjastów hodowli tych
kwiatów. W końcu otrzymano
grupę odmian „błękitnych”, do
których m. in. należy „Simone”
wyhodowana po raz pierw-
szy we Francji w roku 1957.

Prawdziwie błękitnej jednak,
czy niebieskiej róży nikt je-
szcze dotąd nie wyhodował.
Sporadyczne, wśród miłośników
róż, hobby stanowi pasjonowanie
się długowiecznością tych roślin.
Róże, jak wiadomo, są nadzwyczaj
nieśmiertelne, szczególnie wrażliwe
na zimno i zmiany tempera-
tur. Co roku ginie setki ich
krzewów i na to — podobno nie
ma jeszcze skutecznej rady. Nie-
mniej znane są też długowieczne
krzewy. Taką sensacją był przez
długie lata jeden z krzewów
słynnej plantacji róż w Tulonie.
Był to krzew odmiany Banksya
prowadzony tak, że jego pień o
średnicy 1 m znajdował się tuż
nad ziemią. Pokrywała go szeroka,
rozrośnięta korona pokryta

„Winiarski przewodnik
turystyczny”
Pod tytułem „Co się pije w Au-
striali” wydano w Zurichu prze-
wodnik po „krajach” austriackich.
Na 120 stronach tekstu, u-
zupełnionego 10 rysunkami piór-
kiem i mapką mówi się o Austrii
jako o kraju win. A przy tej o-
kazji — i o zwyczajach rozma-
itych okolic tego pięknego kraju,
o pejzażu i ludziach. Rzecz jest
naprawdę dowcipna i wesoła. Czy
nie można by wydać czegoś po-
dobnego w Polsce i o Polsce. Nie
o winach, ale np. o polskiej kuc-
ni, rozmaitych potrawach, specy-
ficznych dla danej okolicy, o
zwyczajach ludowych — słowem
przewodnik nie tyle krajoznaw-
czy, ale folklorystyczny, obyczaj-
owy? (TAP)

O egzaminach dojrzałości (II)

Zmiany są konieczne

Czytelnicy, którzy zapo-
znali się z treścią opu-
blikowanego ostatnio ar-
tykułu pt. „Na ogół lepiej niż
w ubiegłym roku”, pamięta-
ją zapewne zawarte w nim
informacje, dotyczące wyni-
ków tegorocznych egzaminów
dojrzałości w liceach ogólno-
kształcących Krakowa i woje-
wództwa. Dziś zastanowimy
się nad wnioskami, podyktowa-
nymi tymi właśnie wyni-
kami.

Zacząć należy od ekspery-
mentu, bo tak właśnie można
by nazwać tematy ustalone w
bieżącym roku przez Kurato-
rium dla egzaminu pisemne-
go z języka polskiego. Pro-
blem jest, naszym zdaniem,
tak poważny, że pomimo o-
graniczonej ilości miejsca,
treść tych tematów poniżej
cytuujemy:

1. Jaka wartość ma Twoim zda-
niem — dla współczesnego
człowieka, obywatela Polski
Ludowej, znajomość literatu-
ry staropolskiej?

2. Które problemy i ich arty-
styczne wyrażenie w dziełach po-
lskiego romantyzmu są Ci naj-
bliższe i dlaczego?

3. Jakie refleksje, wątpliwości
czy sprzeczki może budzić
lektura utworów Stefana Ze-
romskiego w dzisiejszym czy-
telniku?

Więc, zamiast tradycyjnego
opisu przyrody w „Panu Ta-
deuszu” czy stosunków, panu-
jących w Warszawie na pod-
stawie „Laiki” Prusa uczniowie
musieli wykaazać się w
tym roku umiejętnością war-
tościowania pewnych literac-
kich zjawisk, ba, nawet okre-
śleniem emocjonalnego sto-
sunku do romantyzmu, czy
wybitnego pisarza pierwszej
połowy XX wieku. Ustalenie
takich właśnie, a nie innych
tematów, nie było przypad-
kowe. Ich autorom chodziło
przedevším o to, by
zmusić młodzież do wykaza-
nia się nie tylko znajomością
materiału programowego, ale
również umiejętnością skon-
frontowania go z życiem.

Czy tegoroczni jedenasto-
klasiści z tej próby ogólnie
wyszli zwycięsko? Niezupeł-
nie. Ośmielmy się zaryzyko-
wać przypuszczenie, że jeśli w
wielu wypadkach oceny ich
prac zaważyły negatywnie na
całości egzaminu maturalne-
go, to dlatego, że nadzór pe-
dagogiczny musiał chyba z
pewną wyrozumiałością wy-
pracowania te klasyfikować,
zdając sobie — i słusznie —
sprawę z tego, że zdającym
zaaplikowano w tym roku
spórą dawkę zaskoczenia. Po-
nieważ jednak właśnie tego-
roczne, a nie poprzednio u-
stalane tematy powinny być
wzorem dla lat przyszłych,
stąd wniosek pod adresem
nauczycieli języka polskiego,
postulujący, by w nowym ro-
ku szkolnym dokonali oni pe-
wnych zmian w metodach
nauczania tego przedmiotu,
biorąc pod uwagę potrzebę
skłaniania uczniów do bardziej
dojrzałego pojmowania po-
znawanych przez nich pisarzy
i epok.

Jak już w poprzednim ar-
tykule stwierdziliśmy, egza-
min z wiadomości o Polsce i
świecie współczesnym wypadł
na ogół poprawnie. I znów
dalsza uwaga: wyniki byłyby

jeszcze lepsze, gdyby uczniom
udostępniono odpowiedni pod-
ręcznik tego przedmiotu, za-
wierający materiały, związane
z zagadnieniami ustrojowymi,
gospodarczymi, dotyczące pod-
stawowych zasad polityki mię-
dzynarodowej i in. Jak dodat-
nią rolę w procesie nauczania
odgrywa dobry podręcznik,
tego dowodem (powróćmy je-
szcze raz do języka polskiego)
lepsza niż w poprzednich la-
tach znajomość przez uczniów
literatury współczesnej. Za-
sługa nie tyle samych matu-
rzystów, ile nowego podręcz-
nika Matuszewskiego: Litera-
tura współczesna. Antologia i
opracowania.

Przy egzaminie ustnym pię-
ty przedmiot był traktowany
mniej rygorystycznie, gdyż
uczniowie mieli możliwość do-
konania jego wyboru między
fizyką, geografią, biologią,
chemią, językami nowożytnymi
i łaciną. Ilość chętnych do
zdawania z języków nowoży-
tych była tak zenująco niska,
że wypada się zastanowić nad
przyczyną. Otóż okręg kra-
kowski cierpi na brak odpo-
wiedniej ilości kwalifikowa-
nych nauczycieli języków no-
wożytnych, młodzież zbyt kró-
tko (z wyjątkiem języka ro-
syjskiego) uczy się tych języ-
ków, a i same podręczniki do
nauki francuskiego, angiels-
kiego i niemieckiego pozostawia-
ją ponoc sporo do życzenia.
Wniosek? I w tym zakresie
niezbędne są jakieś radykalne
środki zaradcze.

(Dokończenie na str. 4)

Vitrum = szkło
Lamina = tafla
Plexus = zestaw
Vi-la-plex

Jak już informowaliśmy —
naukowcy Politechniki Kra-
kowskiej doc. mgr inż. Euge-
niusz Kostewicz oraz mgr inż.
Zbigniew Klewar, autorami
nowego wynalazku w dziedzi-
nie budownictwa — VILA-
PLEXU.

Dla przypomnienia kilka
słów informacji o owym Vi-
laplexie.

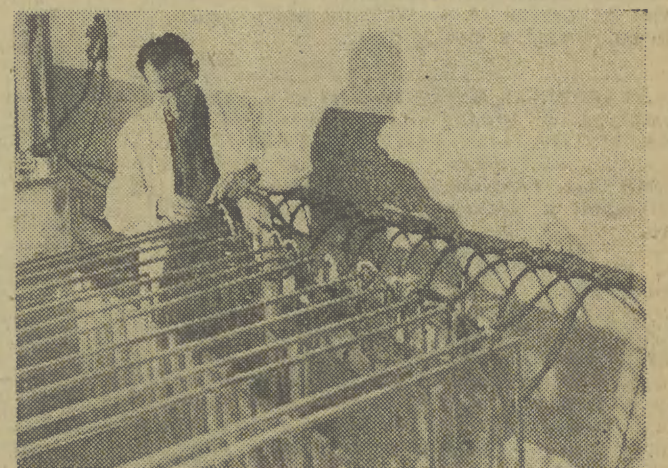
Są to dwie, trzy lub cztery
tafle szklane przegrodzone ta-
smą i uszczelnione spoiwem.
Przestrzeń pomiędzy taflami
w zestawie takich szklanych
plyt przedmuchuje się suchym
powietrzem by usunąć ewen-
tualność „zachodzenia” parą
lub zamarzania szyb przy
zmianach temperatury otocze-
nia. Dodatkowo zależnie od
potrzeb czy przeznaczenia,
przestrzeń międzyszybową
wypełnić można rozmaitymi
materiałami iak wata szkla-
na, gaza piany itp.

Nowy wynalazek, którego
produkcję podjęła już Huta
Szkła w Szczakowej, ma og-
romne zalety zarówno termo-
izolacyjne jak i dźwiękochron-
ne, a przy tym produkt ten
jest elementem wysoce zdo-
biczym, pozwalającym na
przeszklenie całych elewacji
budynków.

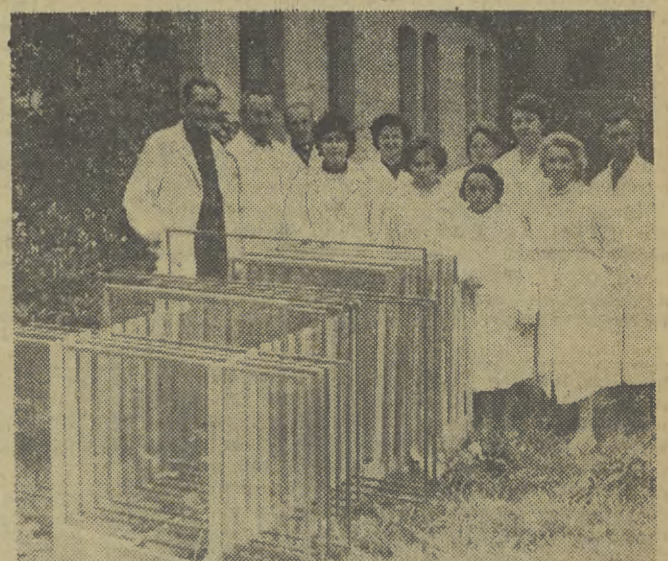
Poniżej przedstawiamy nie-
które fragmenty powstawania
Vilaplexu.



Obrzeża tafl szklanych muszą być dokładnie wygładzone.



Na naszym zdjęciu — kontrola techniczna stanowiska przedmu-
chiwania suchym powietrzem gotowych Vilaplexów.



Na zakończenie — „familijne” zdjęcie części załogi oddziału pro-
totypów. Fot. W. Pawłowski

Jak pracują muzea na świecie?

Muzeum Archeologiczne w
Krakowie zorganizowało
niezwykle ciekawą wystawę
pt. „Kontakty zagraniczne
Muzeum w zakresie służby o-
światowej”. Pod tym nieefek-
tywnym tytułem kryje się
prawdziwa kopalnia wia-
domości dla muzeologów i pra-
cowników oświaty, choć nie
jest nigdzie powiedziane, że
wystawa tego rodzaju nie za-
interesuje także publiczności
na ogół przywykłej tylko do
oglądania zabytków.

Zacząć się od tego, że mu-
zeum krakowskie zwróciło się
listownie do 90 instytucji w
70 krajach. Korespondencja
objęła cały świat od Honolu-
lu po Tokio, od Nairobi po
Helsinki, przynosząc w rezul-
tacie przegląd form pracy o-
światowej stosowanej w mu-
zeach.

Szwedzkie muzeum w ma-
łym 50-tysięcznym mieście
Linköping spełnia jednocze-
śnie funkcję domu kultury. W
nowoczesnym gmachu mu-
zeum znajduje się sala odczy-
towa, taras wypoczynkowy,
czytelnia, restauracja, basen
kąpielowy. Nic dziwnego, że
takie muzeum nosi nazwę „ży-
we muzeum”. Jedno z muzeów
francuskich prowadzi specja-
lne kursy dla dzieci, polegają-
ce na tym, że po obejrzeniu
dzieła sztuki dzieci przetwa-
rzają je na swój sposób. Mu-
zeum historii Francji prowadzi

żywą współpracę ze szkołami.
Na prośbę nauczycieli urzą-
dza się wystawy związane z pro-
gramem szkolnym ponadto
muzeum wysyła do szkół, ja-
ko pomoce naukowe, fotoko-
pie dokumentów. Oryginalną
działalność prowadzi francuski
Palais de la Decouverte. W
specjalnie urządzonych salach
odbywają się publiczne do-
świadczenia z różnych dzie-
dzin wiedzy — w sumie coś
pośredniego między labora-
torium, muzeum, a wyższymi
studiami.

Ponadto wystawa ukazuje
najnowocześniejsze gmachy
muzealne. takie jak np. w To-
kio wg projektu Le Corbusie-
ra, różne systemy ekspozycji
muzealnych i piękne propa-
gandowe wydawnictwa mu-
zeów światowych. (bz)

Coś dla bokserów

Badaż angielski, dr Blonstein
stworzył lek, który zażyty (w
formie pigułek) na godzinę przed
meczem, pozwala bokserowi „wy-
leczyć” się bardzo szybko ze śla-
dów walki, tzn. siniaków, zapu-
chów, otężeń i in. Pigułka dr
Blonsteina zawiera dwa enzymy
użyte w leczeniu zakażeń i strep-
toków: streptokinazę i strepto-
dornazę. Ułatwiają one przenie-
sienie przez ściany komórkowe i
resorpcję wylewu krwi czy su-
rowicy, dzięki czemu ślady ura-
zów szybko nikną. (NNT-PAP)

— Nie, komisarzu. Pan z pewnością czuje sam, że tak nie było. Wróbiła przecież zdawał sobie sprawę, że jeśli zabójca nie będzie schwytany, w takim razie podejrzenie padnie na niego. Gdyby mógł od razu wskazać zabójcę, nie zajmowałby się szmaragdem.

— A jednak sam przyznaje, że go wziął.
— Owszem, wziął, ale w inn. okolicznościach. Według jego wersji nie wiedział on kto jest zabójcą. Nie mógł więc przyczynić się od razu do jego schwytania i w ten sposób oczyścić się od podejrzenia. To zupełnie zmienia sprawę. Pomyślał, że w oczach policji i tak jest zgubiony, więc zabranie szmaragdu będzie tylko obciążeniem pobocznym, a może mu dostarczyć środków ułatwiających ukrycie się za granicą. Oczywiście, takie rozumowanie było błędne i Schmidt sam to teraz widzi. Ale w chwili wzburzenia taki tok myśli jest prawdopodobny u człowieka, który wprawdzie nie jest ani zabójcą, ani złodziejem, jednakże nie ma rygorystycznych skrupułów natury moralnej. Mimo wszystko wersja Schmidta wydaje mi się najprawdopodobniejsza i przypuszczam, że jest prawdziwa.

— Ja też jestem tego zdania — zgodził się Estoppey — ale chciałem razem z wami przeanalizować zeznanie Schmidta. Teraz przejdźmy do innego tematu, a właściwie do innej fazy tego samego tematu. Przypuśćmy, że ustaliliśmy, co działo się ze szmaragdem od chwili, gdy wróbiła go po śmierci Vegi Orell aż do chwili, gdy Bauer odebrał mu szmaragd, a raczej imitację szmaragdu w rezerwacie dla ptaków. Potem wiemy, że odnalazł się w futerale od aparatu fotograficznego małżonków Delhorbe. Między jednym a drugim pozostaje jednakże luka, której jeszcze nie zdołaliśmy wypełnić. W jaki sposób i w jakim celu ów szmaragd przewędrował z rąk Bauera z policji po informacje. Przykro mi, że panowie mi

M. ADOGAŃSKI MORDERSTWO NAD IEMANEM

do futerału Delhorbe'ów? Musimy to wyjaśnić, wtedy dopiero obraz będzie pełny. Nie wiemy, czy przez to wpadniemy na ślad mordercy Vegi Orell, ale nie jest to wykluczone. Czy nie byłoby wskazane, żebyście sami pogadali z szatniarzem restauracji, w której Marcel Delhorbe jadł lunch? Wprawdzie szatniarz potwierdził już zeznanie Delhorbe'a w tym punkcie, że aparat istotnie znajdował się przez pewien czas na przechowaniu w szatni, ale jednocześnie szatniarz zapewnia, że w tym czasie nikt nie miał dostępu do aparatu. Jednakże jak dotąd szatnia restauracji wydaje się najbardziej prawdopodobnym miejscem, gdzie można było ukraść klisze i podrzucić szmaragd o ile mamy wierzyć małżonkom Delhorbe.

Dyskretny wywiad pozwolił już przedtem policji ustalić, iż szatniarz pracował w tej samej restauracji prawie od dziesięciu lat i nikt z gości nie skarżył się dotychczas, żeby coś z szatni zginęło. Wydawało się więc wykluczone, ażeby on sam brał udział w machinacjach z aparatem. Pozostawała możliwość niedopatrzności.

— Panie inspektorze — powiedział szatniarz, gdy Bridel go zagadnął w tej sprawie. — Nic nie mam do dodania oprócz tego, co już powiedziałem za pierwszym razem, kiedy panowie przysłaliście tu kogoś z policji po informacje. Przykro mi, że panowie mi

nie wierzycie. Jeżeli powiedziałem, że nikt nie mógł otwierać i zamykać futerału od aparatu bez mojej wiedzy, to tak było. Gdyby było wtedy dużo gości, łatwiej byłoby może o niedopatrzność, ale na sali zajęte były wtedy zaledwie dwa czy trzy stoliki, a i to nie każdy gość ma latem coś do pozostawienia w szatni teraz, kiedy panowie przeważnie nie używają ani kapeluszy, ani lasek, a panie mają przy sobie najwyżej torebkę ręczną, z którą się nie rozstają. Jeżeli ten pan, czy jego towarzyszka są zdania, że coś im u nas zginęło, to się mylą. Nieraz się zdarza, że ktoś zgłasza pretensje pod niewłaściwym adresem, ludzie bywają rozstraszeni. Sami coś zgubią, a później są przekonani, że ktoś im zabrał.

— Pan wspominał o dwóch osobach. Czy ten pan, który oddał do szatni aparat, był w towarzystwie kobiety?

— Oczywiście, że tak, myślałem, że panowie o tym wiecie i że to może ona ma do nas pretensje. Co jej to szkodzi rzucić cień na nasz zakład, kiedy ona sama pracuje w innym.

— To pan ją zna?

— Nie znam jej, ale wiem, kim ona jest. To nie żadna dama, proszę pana. Jeżeli to ma się panom przydać powiem, że chodzi o młodą pannę Michę Tanagra. Może pan ją widział, występuje w takiej restauracji połączonej z kabaretem, ale to zakład drugorzędnym. Tego pana też znam z widzenia, to Marcel Delhorbe. Zresztą po co panu mówię, przecież pan o tym wie, skoro ten pan wnosil reklamację.

W głosie szatniarza czuć było urazę.

— Marcel Delhorbe nie wnosil reklamacji, proszę pana — Bridel starał się uspokoić szatniarza.

— To my znaleźliśmy w futerale jego aparatu coś, czego tam się nie spodziewaliśmy i pragniemy ustalić, jak się to tam dostało.

(Ciąg dalszy nastąpi)

Zmiany są konieczne

(Dokończenie ze str. 3)

Wreszcie, na zakończenie, jeszcze jedna uwaga: nie jest chyba zjawiskiem prawidłowym, że uczniowie, którzy jako piąty przedmiot, podlegający egzaminowi ustnemu, wybrali geografję — z tą geografją w klasie XI niewiele mają styczności, gdyż przedmiot ten w ogóle nie figuruje w podziale godzin ostatniej klasy licealnej. Należałoby więc zastanowić się nad wyborem jednej z dwóch koncepcji: albo niech nauka geografji będzie kontynuowana jako obowiązkowy przedmiot również i w klasie XI, albo niech w przyszłości zostanie wyeliminowana z egzaminu dojrzałości. Za koncepcją pierwszą przemawia jednak fakt, że geografia wchodzi w zakres przedmiotów, zdawanych przez kandydatów, ubiegających się o przyjęcie na niektóre kierunki studiów wyższych uczelni.

JANINA LOVELL

KRAKOWSKIE PRZEDSIĘBIORSTWO INSTALACJI BUDOWNICTWA KRAKÓW, ul. GRZEGÓRZECKA 62 PRZYJMUJE UCZNIÓW

z terenu wielkiego Krakowa,
z ukończoną 7-klasową szkołą podstawową,
w wieku od 16 do 18 lat

DO 3-LETNIEJ SZKOŁY
RZEMIOSŁ INSTALACYJNYCH.

Szkolenie w specjalnościach:

instalacji wodociągów, kanalizacji, gazu, centralnego ogrzewania, wentylacji i klimatyzacji oraz elektrycznych.

Wykłady teoretyczne odbywać się będą 3 dni w tygodniu w Szkole. — Praktyka zawodowa na budowach w Krakowie 3 dni w tygodniu. — Nauka bezpłatna.

Za czas praktyki wynagrodzenie.

Zgłoszenia kandydatów z opiekunami,
w KRAKOWSKIM PRZEDSIĘBIORSTWIE
INSTALACJI BUDOWNICTWA
KRAKÓW, ul. GRZEGÓRZECKA 62,
pokój nr 3, do dnia 25 sierpnia 1961 r.

PRACOWNICY POSZUKIWANI

GŁÓWNEGO KSIĘGOWEGO wynagrodzenie 2.900 zł plus premia do 30 proc. i **TECHNIKA BHP** w Zarządzie Przedsiębiorstwa w Chrzanowie oraz **KIEROWNIKA ODLEWNI METALI KOLOROWYCH** w Trzebinii i **FORMIERY** — zatrudnia natychmiast Chrzanowskie Zakłady Przemysłu Terenowego w Chrzanowie, Al. Lenina 40. — Warunki pracy i płacy do omówienia w Sekcji Kadr.

K-6360

1 **STARSZEGO KSIĘGOWEGO** z kilkuletnią praktyką w handlu, 2 **KSIĘGOWYCH FINANSISTÓW** oraz **INWENTYZATORA** z praktyką — zatrudni natychmiast Dyrekcja MHD Art. Gospodarstwa Domowego i Chemicznymi w Krakowie, ul. 1 Maja 6, IV piętro.

K-6309

30 **PRACOWNIKÓW** niekwalifikowanych do robót wodno-kanalizacyjnych oraz 30 **PRACOWNIKÓW TOROWYCH**, zatrudni Zarząd Robót Inżynierskich Przedsiębiorstwa Przemysłowego Budowy Huty im. Lenina. — Wynagrodzenie według Układu Zbiorowego Pracy w Budownictwie. — Zgłoszenia przyjmują bezpośrednio Sekcja Zatrudnienia i Płac ZRI, Nowa Huta — Kombinat, budynek 20a, dojazd tramwajem nr 5 lub 16.

K-6367

MURARZY, TYNKARZY, FLIZIARZY, LASTERIKARZY oraz **ROBOTNIKÓW NIETYKALIZOWANYCH** — zatrudni natychmiast P.P. „Naftobudowa” w Krakowie. Praca stała w akordzie. Wynagrodzenie wg Układu Zbiorowego Pracy w Budownictwie. Zakwaterowanie w hotelu robotniczym. — Zgłoszenia: P.P. „Naftobudowa” w Krakowie, ul. Lubiech 25, pokój nr 202.

K-6439

KUCHARZA lub **KUCHARKE** z pełnymi kwalifikacjami — zatrudni natychmiast Schronisko PTTK na Turbaczu, pow. Nowy Targ, poczta Kowaniec, telefon: Kowaniec 1. Warunki pracy i płacy do omówienia na miejscu. Zgłoszenia osobiste i pisemne uprasza się kierować na adres Schroniska.

K-6301

Przedsiębiorstwo Zastępczeń Rolnictwa w Wodę, Szczecin, ul. 5-go Lipca 34, tel. 429-35 — zatrudni natychmiast **INŻYNIERA**, absolwenta Akademii Górniczo-Hutniczej ze specjalnością w zakresie wiertnictwa lub geologii poszukiwawczej, posiadającego uprawnienia do prowadzenia robót, zgodnie z obowiązującym Prawem Górniczym. — Mieszkania nie zapewnia się. Warunki płacy do omówienia. Zgłoszenia pisemne lub osobiste.

K-6371

KIEROWCÓW SAMOCHODOWYCH z I, II i III kategorią prawa jazdy oraz MONTERÓW SAMOCHODOWYCH pełnokwalifikowanych — zatrudni natychmiast Wojewódzkie Przedsiębiorstwo PKS Oddział Przewozów Towarowych i Spedycji — Kraków, Cystersów 15. — Warunki pracy i płacy według regulaminu obowiązującego w PKS do omówienia u Kierownika Ewidencji Personalnej, I piętro, pokój nr 11. — Reflektuje się na kandydatów zamieszkałych w Krakowie lub z powiatu: krakowskiego, myślenickiego, olkuskiego i miechowskiego. — Pracownikom zamiejscowym zapewnia się dojazd do pracy i powrót.

K-6434

Praca
POMOC domowa potrzebna zaraz. Zgłoszenia: Kraków, ul. Pawia 18/7, od godz. 17-20.

KONTYSTKA przyjmie prace. Oferty: 35770 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

Matrymonialne
JESTES samotny? Biuro Matrymonialne „SYRENA” Warszawa, Elektryczna 11 zapozna Cię szybko, dyskretnie, korespondencyjnie. Prześlij 10 złotych znaczkami pocztowymi otrzymasz anonimowo (koperta bez nadawcy) 300 matrymonialnych ofert, informacje. Dla Pań oferty zagraniczne.

K-5938

WDOWA lat 55, niezależna — pozna kulturalnego Pana (chętneżemieniaka). Cel matrymonialny. Oferty: 35715 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

KAWALER, lat 29, średniego wzrostu, fizycznie pracujący, dobrego, spokojnego i ułożonego charakteru — pragnie poznać dobrą i uczciwą Paninę, posiadającą własne mieszkanie w Krakowie. Cel matrymonialny. Oferty: 35685 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

WDOWA, krawczyca, pozna solidnego kulturalnego Pana lat 50-55. Cel matrymonialny (Rozwiedzi wykluczeni). Foto: Oferty: „Prasa” Kraków, Wiślna 2 dla nr 35693.

WYKSZTAŁCONA, muzykalna, pozna wdowca rówieśnika (lat 55) z wyższym wykształceniem. Cel matrymonialny. Oferty: 35823 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

Kupno
MASZYNY do pikania — kupię. Oferty 35756 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

TOKARKE renowującą z wieloletnim doświadczeniem narzędziowym oraz wrzeczonym do tulejek — kupię. Oferty 35641 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

Sprzedż
„SYRENA” — fabrycznie nowy, sprzedam, Iwanowski — Kraków, Retoryka 13b/8, godz. 16-18 (do srody).

„DKW” sportowy, 2-osobowy, stan dobry — sprzedam. Ogł. 15 i 16 VIII, godz. 18, Kraków, pl. Ducha, parking.

LINKI oryginalne „Bowden” do wszystkich typów motocykli i skuteryków oraz części motocyklowe i samochodowe — poleca „Automotor” Kraków, Długa 20.

— 35717

Praca
„JAWA” 250 na 16-kach, po 6.000 km, stan idealny — pilnie sprzedam. Kraków, Nadwiślańska 10, po godz. 16. g-35763

KREDE malarska — gips — kit szklarski poleca: Hurtownia Materiałów Budowlanych Bydgoszcz, ul. Em. Plater 20. K-6366

MOTOCYKL BK - MZ — 350 cm³ z przyczepą, stan dobry — sprzedam, Józef Panek, Wola Batorska 288, pow. Bochnia. g-35748

WAPNO palone, pierwszy gatunek dostarcza samopodem Wapiennik, Kraków, Podwale 3 m. 8. K-5987

TULIPANY, piwonie, krokusy, lilie, byliny, poziołki, rabarbar czerwony, truskawki, już wysylają zamawiającym — Szkołki, Kraków, Szwedzka 83. Katalog na żądanie. g-35709

KAJAK z silnikiem (prawie nowy), 3.000 zł — sprzedam. Miejsce na przystani zapewnione. Oferty: 35625 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

WOZEK dla chorego — sprzedam. Kraków, Karłowicza 14, dozorca. g-35839

SAMOCOD marki „Moskwick” 407, stan idealny — sprzedam. Wiadomość: Kraków, tel. 565-67. g-35831

PLATON dwukonny w pierwszym stanie — sprzedam okazję. Informacje: Kraków, tel. 561-53. g-35853

MOTOCYKL „AJS” 350 na teleskopach — okazję nie sprzedam. Ługowski, Kraków, pl. Wiosny Ludów 11/11a. g-35840

100 **KOKOSZEK** maroczek międzyrasowych (saksy — leghorn) — sprzedam. Kraków, Mydlnicka 73 (Cichy Kątek). g-35820

MASZYNY do szycia cześć, używane — sprzedam. Kraków, ul. Zamajskiego 47 m. 9 — w godz. 17-18. g-35775

Lokale
STARSZE małżeństwo pracujące — poszukuje pilnie pokoju bez mebli. Oferty: 35689 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

PRZYJME uczennicę na mieszkanie. Nowa Huta, Osiedle Szkolne 10/14. g-35691

PANIENKA pracująca poszukuje pokoju sublokatorskiego na okres 3 lat, w śródmieściu. Oferty: 35771 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

3 **POKOJE** kuchnia, komfort zamienie pilnie na 2 pokoje, komfort i pojedyncze. Oferty: 35702 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

LOKALU na warsztat usług samochodowych — poszukuje. Oferty: 35665 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

ZAMIEŃ dwa pokoje kuchnia, garaż przy al. 29 Listopada 88/2, na pokój kuchnię i pojedynczą. g-35766

DWIE pracujące siostry poszukują pokoju sublokatorskiego. Oferty 35773 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

SUPERKOMFORTOWE, samodzielne mieszkanie, pokój z kuchnią w Podgórzu i superkomfortową garsonierę przy ul. Kosciuszki — zamienie na superkomfortowe 2 pokoje z kuchnią. Warunek: centralne ogrzewanie. Oferty 35774 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

STUDENT pracujący samodzielną — poszukuje pokoju w Nowej Hucie. Oferty: 35700 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

Najprzyjemniej spędzisz urlop
w ciągu września w Zegiestowie w komfortowym pensjonacie „Zosińska” nad Popradem. Opłata za jednodniowy pobyt wraz z utrzymaniem wynosi 60 zł. Zgłoszenia przyjmuje Dział Administracyjny Fabryki Kosmetyków „Miraculum” — Kraków, ul. Zabłocie nr 23.

ZAMIEŃ duży pokój komfortowy, w śródmieściu — na pokój z kuchnią. Oferty: 35747 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

ZAMIEŃ 2 piękne pokoje z kuchnią, komfortowe przy al. Słowackiego, na pokój z kuchnią i komfortową garsonierą. Warunki do omówienia. Oferty: 35752 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

KAWALER poszukuje pokoju na okres 1 roku. Warunki do omówienia. Oferty: 35686 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

POKÓJ z kuchnią bez komfortu zamienie na komfortowe, równorzędne lub większe. Warunki do omówienia. Oferty: 35806 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

ODSTĄPIE pokój uczeniowski. Oferty: 35760 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

INŻYNIER, kawaler — poszukuje pokoju sublokatorskiego. Oferty: 35790 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

PRACUJĄCY poszukuje pokoju w śródmieściu. Czynsz płatny z góry. Oferty: 35796 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

KUPIE pokój wolny od kwaterek. Oferty: 35799 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

PRZYJME na wspólne mieszkanie do jednej osoby, uczennicę do lat 17, chodzącą w godzinach południowych do szkoły. Oferty: 35802 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

2 SAMODZIELNE mieszkania po pokoju z kuchnią, komfort w Podgórzu — zamienie na 2 pokoje z kuchnią, komfort, samodzielne. Oferty: 35836 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

MŁODY mgr inżynier poszukuje pokoju. Oferty: 35861 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

PRZYJME na mieszkanie 3 studentów dobre sytuowane. Kraków-Debniki, Barska 41/3. g-35838

POKÓJ, kuchnia (gaz) — zamienie na większe. Kraków, ul. Czarnieckiego 16, m. 7. g-35843

ZAMIEŃ mieszkanie czteropokojowe, komfortowe na równorzędne trzy-pokojowe. Oferty 35788 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

POSZUKUJE pokoju z kuchnią w mieszkaniu wolnym od kwaterek. Warunki do omówienia. Oferty: 35972 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

ZAMIEŃ pokój z kuchnią, samodzielne, 33 m² — na 2 małe pokoje z kuchnią, komfortowe lub pokój z kuchnią, duże. Oferty: 35865 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

ODSTĄPIE pokój osobie uprawnionej, śródmieście I p. Oferty: 35847 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

ZAMIEŃ jeden lub dwa pokoje komfortowe z przynależnościami w Gliwicach — na garsonierę lub pokój z kuchnią w Krakowie. Oferty: 35849 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

SAMOTNA poszukuje pokoju. Wiadomość kierować: Nowa Huta, Bulwarowa 17, bl. A, p. 47. g-35834

Nieruchomości
6 HA (w tym 0,5 ha łąki) — ziemi ornej bez zabudowań, 60.000 zł sprzedam. Możliwość zamieszkania na czas budowy. Hieronim Łaskowski, Stronno, poczta Kotołmierz, pow. Bydgoszcz.

WILLE „Baška” w Łomnicy Zdroju (za Piwniczną) — sprzedam okazję. Całość wolna natychmiast po kupnie. Wiadomość: Kraków, Siemiradzkiego 9/6, w godz. 20-22. g-35854

GARAŻU

na samochód osobowy w śródmieściu

poszukujemy.

Zgłoszenia kierować do — PHD „Jubiler” w KRAKOWIE, RYNEK GŁÓWNY nr 32.

2,5 HA pola w Modlinie, koło Pasternika — sprzedaż właścicieli z Radomia. Informacji udzieli: Marian Sojka, Nowa Huta, Osiedle Szkolne, bl. 35, m. 59.

Zguby
NAJDUCHOWSKI Józef, zam. Kraków, Szopena 5/4, zgubił legitymację służbową nr 379 wystawioną przez Dyrekcję Okręgu Poczty i Telekomunikacji w Krakowie. g-35736

WOJTCWICZ Czesławowi, zam. Kraków, Wawel 7/23, skradziono dowód osobisty i przepustkę wydaną przez ZKS w Krakowie. g-35762

SZCZYPCZYK Fryderyka, zam. Skawina, zgubiła przepustkę stałą nr 01981 wydaną przez Hutę Aluminium w Skawinie. P-753

KUCHARSKA Wanda, zam. w Chrzanowie al. Lenina 1/1, zgubiła legitymację członkowską wydaną przez Związek Nauczycielstwa Polskiego w Wadowicach. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

RENCISTA — poszukuje wspólnika z gotówką na założenie hodowli kur. Posiada 100 kur nośnych, 100 młodziąt oraz parę kociąt Boehr. Gwarantuję swoją pracę przy hodowli i budowie. Oferty: 35778 „Prasa” Kraków, Wiślna 2.

RUDOLF Majewski zgłosił się: Kraków, Płaszowska 13/10 — Basia. g-35694

Różne
WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat stolarski. Prokocim ul. Bieżanowska nr 33. g-35746

WYDZIERZAWIE lub sprzedam warsztat

14

sierpnia

Poniedziałek

Euzebiusza

IDAC
ULICAMI
KRAKOWA

Publiczna tajemnica

„Myslałem, że treść telegramu jest tajemnicą” — pisze Czytelnik w liście do redakcji. Tymczasem w Urzędzie Pocztowym nr 17 przy ul.



Misiotka pani przyjmująca depesze nadaje je telefonicznie głośno i wyraźnie. Wszyscy, którzy w urzędzie kupują znaczki, nadają listy, opłacają abonamenty, słyszą treść telegramu, a że niektórzy nadstawiają ucha lotem błyskawicy leci wiadomość: Kowalski nadaje telegram do Pipusi (co za Pipusia, oho...), a Kłapko-wska zawiadamia, że otrzymała pieniądze (pewnie wygrana w Toto-Lotka, ciekawe ile?). Zresztą choćby i takich komentarzy nie było niktbyż żyłszy sobie aby treść telegramu podawana była szerokiemu ogółowi do wiadomości. Stąd prosty wniosek: Poczta musi pomyśleć o zainstalowaniu specjalnych kabin do nadawania telegramów nie tylko na ul. Misiotka, ale i tam gdzie sytuacja jest podobna. Urząd nr 17 nie stanowi niestety wyjątku! (mar)

Nie wszystko od razu

Jak nas informuje DBOR, roboty porządkowe przy budynkach nr 134 a, b i c na Osiedlu 18. Stycznia zostaną wykonane jeszcze w III kwartale br. Chodzi tu o położone prowizorycznych chodników (od strony ul. Bytomskiej) oraz uporządkowanie terenów wokół budynków. Niestety chodniki i dojścia stale zostają urządzone dopiero po wybudowaniu przez Wydział Gospodarki Komunalnej odcinka trasy N—S między ul. 18 Stycznia a Mazowiecką. Natomiast zieleni, krzewy i drzewa — to sprawa roku 1963, kiedy zakończone zostaną roboty tynkarskie. (wl)

Notatnik krakowski

* W KDK dziś o godz. 18.30 W. Skrzypiec wygłosi odczyt pt. „Z Bliskiego i Środkowego Wschodu”.
* Zjednoczony Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów Oddział Miejski w Krakowie zawiadamia, że sprawy składek członkowskich i przyjęcia nowych członków załatwiane będą od dnia 15 bm. w lokalu przy ul. Sławowskiej 19 w godz. od 9 do 13.

Od Barbakanu do „Rodziny Karafków”

Krakowski Oddział Wydawnictwa Artystyczno-Graficznego wydał ostatnio dwie interesujące pozycje: folder turystyczny „Bieszczady” i broszurkę pt. „Barbakan flo-riński w Krakowie” pisma dr J. Dobrzyńskiego z rysunkami B. Schönborna. Kolorowa składanka o Bieszczadach oprócz panoramy z Wielkiej Rawki przynosi także spis schronisk i stacji turystycznych. Niestety jest dość droga, kosztuje 12 zł.

Z publikacji o Barbakanie przytaczamy ciekawy fragment tekstu tłumaczący dziwną nazwę zabytku: „Nazwa barbakanu (barbigen, barbacana, barbianum) służąca na określenie tego rodzaju ko-łistych fortyfikacji jest po-

W Krakowskich Zakładach Farmaceutycznych coraz milej pracować

Trwająca od kilku lat rozbudowa Krakowskich Zakładów Farmaceutycznych daje wiele okazji do informowania o tym, co nowego dzieje się w „państwie leków”. Również ostatnio, gdy przedstawiciel „Echa” odwiedził KZF dyr. Julian Goionka „poczęstował” go porcją nowości, które ostatnio w zakładzie tym się dokonały.

Więc najpierw Wydział Ampuleczarni, gdzie właśnie niedawno zainstalowano dwa importowane nowe urządzenia: automat do mycia ampułek oraz automat-tunel służący do suszenia i sterylizacji umy-tych poprzednio ampułek. Pierwszy automat wyeliminował żmudną pracę ręczną robotnic, drugi zmniejszył ich wysiłek fizyczny przy obsłudze działających jeszcze przed kilku dniami bardziej tradycyjnych suszarek, zaś samemu procesowi suszenia i sterylizacji zapewnił jeszcze precyzyjniejszy przebieg.

Opuściwszy ampuleczarnię Wasz sprawozdawca znalazł się na wprost „szklanego domu”, smukłego, z ogromnych szyb złożonego budynku, który w ostatnim czasie wyrósł na fabryczny teren. W

gmachu tym znajduje się pomieszczenie centralny oddział regeneracji rozpuszczalników, wyposażony w kompletnie zmechanizowaną i zamkniętą aparaturę składającą się z samych tylko rur, pomp i innych urządzeń, w których rozpuszczalniki — poddawane procesom chemicznym — nie będą szkodzić zdrowiu pracowników obsługujących ten oddział. Gdy „szklany dom” rozpocznie swą działalność — ulegną likwidacji procesy regenerujące, dokonujące się w poszczególnych oddziałach KZF, mniej ekonomiczne i bardziej dla załogi uciążliwe.

Następny etap wędrówki: ładny, nowoczesny gmach, w którym przed kilku miesiącami rozpoczęto produkcję (po okresie rozruchu) oxyteracy-ny. To nie, że gmach sprawiła miłe wrażenie. Ważniejsze, że i w jego wnętrzu warunki pracy są idealne. Jasno, przestrzenie, kolorowo. Zatrudnionych w tym oddziale osoby otrzymały granatowe rypso-we uniformy.

Jeszcze do niedawna labora-teria analityczne i biologi-czne były rozrzucone po kilku produkcyjnych obiektach.



Mimo lata i upałów pod wiaduktem przy ul. Racławickiej nigdy nie wysycha ogromne bajoro brudnej i cuchnącej wody, zalewającej cały chodnik. Przejście i przejazd pod wiaduktem są zupełnie niemożliwe. Niejednokrotnie już mieszkańcy tych okolic zwracali się do dyrekcji MPO, aby po każdym obfitym deszczu przysyłano tutaj specjalne wozy do wypompowania wody, gdyż zalanie chodnika pod nie skanalizowanym wiaduktem jest normalnym następstwem każdego opadu. Owszem prośby były spełniane często w przeddzień ogromnego deszczu. Nadchodząca za kilka godzin ulewa znowu powodowała „powódź” pod wiaduktem. Jedynym wyjściem jest skanalizowanie tej arterii komunikacyjnej, która obecnie na to miano zupełnie nie zasługuje.

Fot. M. Florek

Pierwsze zobowiązania

Przed kilku dniami poinformowaliśmy naszych Czytelników o tym, że 1 września będziemy obchodzili Dzień Ener-

Z kroniki Straży Pożarnej

W Witanowicach (pow. Wadowie) od uderzenia piorunu spłonęła stodoła należąca do Tadeusza Galosa. Właściciel poniósł 40.000 zł strat.

W Złamej (pow. Limanowa) wyładowanie atmosferyczne wywołało pożar stodoły, będącej własnością Stanisława Odańca.

W Burkach (pow. Olkusz) również spłonęła stodoła z tegorocznymi zbiorami. I tutaj przyczyną pożaru było wyładowanie atmosferyczne; straty oszacowano na 70.000 zł. (hs)

będzie jej w sprzedaży, bo cały nakład idzie do dyspozycji Konserwatora Wojewódzkiego. Oprócz wydawnictw tego typu WAG wypuścił ostatnio serię pocztówek w dużym tw. włoskim formacie z kolorowymi fotografiami statków żeglugi śródlądowej.

Już wkrótce na półkach księgarń ukaże się od dawna zapowiadana książka o Jamie Michalikowej i książka T. Serweryna pt. „Tradycje i zwyczaje Ziemi Krakowskiej”.

„Rodzina Karafków” to tytuł zbioru żartów rysunkowych z „Przekroju” autorstwa Jana Kamyczka i Braci Rojka. Blizszą znajomość z uroczą rodziną w wydaniu książkowym zawrzemy dopiero w I kwartale przyszłego roku. Na ten okres także zapowiedziana jest kolorowa panorama „Morskiego Oka” z trójjęzycznym tekstem. (bz)

W tym roku zgromadzono je na parterze i I piętrze nowego budynku, gdzie około pół setki osób pracuje w wytwor-nych, gustownie urządzonej pokoiach, bardziej przypominających niewielkie salony, niż służbowe pokoje.

Wasz sprawozdawca zajrzał na koniec do — otwartego ostatnio — klubu młodzieżowego; czytelnia, stoliki do czarnej kawy, wszystkie nowe, ładnie urządzone, na wszystkim znać rękę plastyka. (iov)

Z kroniki MO

Znowu Milicja sygnalizuje o czterech wypadkach utonięcia w woj. krakowskim. W miejscowości Stadła (pow. Nowy Sącz) podczas kąpieli w Dunaju w miejscu niedozwolonym utonął 7-letni Stanisław Wójcik. Podczas kąpieli w rzece Skawinka poniósł śmierć 9-letnia Krystyna Tondara ze Skawiny. Jej zwłoki znaleziono w następnym dniu w Wiśle. W Myślenicach utonął, kąpiący się w Rable w miejscu zakazanym, 29-letni Józef Wojtanowski. Obok kopelni „Matylda” w Chrzanowie-Katcach poszedł na dno stawu 23-letni Tadeusz Waliszek. Kąpiel w tym stawie była wzbroniona.

*

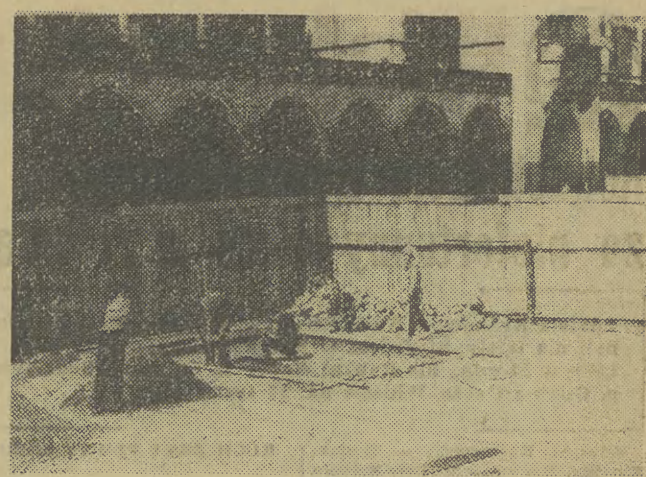
Wypadkowi drogowemu uległ autobus Ekspozytury PKS w Nowym Sączu. W pobliżu Gnojnika (pow. Brzesko) wskutek uszkodzenia hamulców autobusu wjechał gwałtownie do rowu. Dwie osoby spośród pasażerów o niosło rany. Dochodzenia, mające na celu ustalenie dokładnej przyczyny wypadku wszczęła Komenda Powiatowa MO w Brzesku.

*

Podczas burzy została śmiertelnie porażona 40-letnia Władysława Krzyszkowska, mieszkanka Ciekłowie (pow. Tarnów).

*

W trakcie robót polnych w Sławnowie (pow. Olkusz) poniósł śmierć traktorzysta 43-letni Piotr Sobota. Z wstępnych dochodzeń



Jednym zdaniem

I. SOBOTE w południe w „Orbisie” przy Rynku Gł. czynne były tylko dwie kasy sprzedające bilety kolejowe.

TURYŚCI odwiedzający Kraków nie zaglądają zbyt często do Muzeum Archeologicznego: od 1 stycznia br. zbory przy ul. św. Jana obajrzało 2.845 osób, a przy ul. Senackiej — 997.

PODOBNO mieszkańcy Wybrzeża mogą w lecie bez trudu zakupić buteleczki z kefirem, śmietaną, czy kwaśnym mlekiem w ulicznych kioskach prowadzonych przez Przod. Barów Mlecznych — i w Krakowie warto by pomyśleć o takiej formie sprzedaży.

Co - Gdzie - Kiedy

Teatry

Nieczynne.

Kina

APOLLO godz. 15.45, 18, 20.15 „Podrywacz” (fr.). CASSINO (B-twy pod Leninem) ok. 20.30 „Podrywacz” (fr.). ISKIERKA, UCIECHA, ZUCH, CHEMIK — nieczynne. KRAKUS (Al. Krasińskiego 18) 15.45, 18, 20.15 „Dwa połolenia” (wl.-fr.). MŁ. GWARDIA (Lubisz 15) 15.15, 17.30, 19.45 „Pierwsza lekcja” (bulg.). SZTUKA 15.45, 18, 20.15 „Ginące perla” (amer.). WANDA 15.45, 18, 20.15 „Ruda Julia” (fr.). WARSZAWA 15.30, 18, 20.50 „Garsoniera” (USA). WOLNOŚĆ 18, 19.30 „Anatomia morderstwa” (USA). WRZOS (Zamojski, 50) 15.45, 18, 20.15 „Mein Kampf” (szwedz.). MELODIA (Zwierzyniecka 1) 15.45, 18, 20.15 „Romeo, Julia i ciemność” (CSRS). KLEPARZ (Lubelska 27) 16, 18, 20 „Tajemnica puderniczka” (CSRS). WISŁA (Gazowa 21) 15.45, 18, 20.15 „Statek z dynamitem” (rum.). MASKOTKA (Dzierżyńskiego 55) 15.30, 17.30, 19.30 „Sierioża” (radz.). SYGNAŁ (Ogr. Strzel.) 20.15 „O’Cangaceiro” (braz.). DOM ZOŁNIERZA (Lubisz 48) 15.45, 18, 20.15 „Deszczowa piosenka” (USA). KULTURA (Rynek Gł. 27) 20.15 „Okno na podwórze” (USA). MIKRO (Dzierżyńskiego 5) 17.30, 20 „Szczęściarz Antoni” (pol.). ROTUNDA (Al. 3-go Maja 5) 17, 19 „Szybka od wiatru” (radz.). ZWIĄZKOWIEC (Grzegorzewska 17 i 19 „Puccini” (wl.).

Telewizja

Poniedziałek. Godz. 19 Film krótkometraż. 19.20 Przemówienie ambasadora Koreańskiej Republiki Ludowej. 19.30 Dziennik. 20 Film. 20.15 „30 minut stereofonii”. 20.45 „Pan Maluskiewicz” — film pol. 20.55 Kalejdoskop sport. 21.25 Teatr Telewizji Łódzkiej „Kraich”. 22.25 Wiadomości.

Wystawy — Muzea

MUZEUM ETNOGRAFICZNE, Pl. Wolnica (godz. 9—15 i 16—20). HISTORYCZNE, św. Jana 12. „Zbiory z dzieł m. Krakowa” (9—15). SUKIENICE „Galeria malarstwa polsk. w XVIII i XIX” (10—15). SZOLAYSKICH, Pl. Szczepański 9 „Malarstwo polskie i rzeźba od w. XV—XVII” (10—16). ARCHEOLOGICZNE, św. Jana 22 (10—13); Senacka 3, II p. Wystawa „Kontakty zagraniczne w zakresie służby oświat.” (10—15). STARA BOZNICA, ul. Szeroka, Wystawa

Przy okazji prac konserwatorskich w kościele św. Wojciecha, Muzeum Archeologiczne rozpoczęło badania na Rynku. Celem ich jest odkrycie pierwotnych nawierzchni Rynku i dotarcie do śladów osadnictwa przedlokacyjnego, jakie występują w innych partiach Rynku. W widocznym na zdjęciu wykopie odsłonięto już bruk pochodzący z początków XVI wieku. Nieco głębiej przypuszczalnie znajdzie się bruk z czasów Kazimierza Wielkiego. (bz)

Punkt dziewiarski w Podgórzu

Już w tych dniach mieszkańcy Podgórza otrzymają nowy, obzer-ny punkt usługowy zorganizowany przez Rzemieślniczą Spółdzielnię Tkaczy i Dzielarzy. Zakład będzie mieścić się w Rynku Podgórskim, w całkowicie odremontowanych lokalach o dużej powierzchni, zajmującej cały parter kamienicy. Na miejscu będzie się wykonywać różne roboty dziewiarskie i tkackie na zlecenie klientów oraz sprzedawać gotowe wyroby tej spółdzielni. Zakład usługowy będzie spełniał więc w pewnym stopniu również funkcję sklepu przyfabrycznego. (m)

działów kultury i zagłady Żydów” (9—15). SALON TPSP, Nowa Huta, Al. Róż 3. „Wysława prac L. Win-cze z Budepsztu oraz W. Iwanowa z Sofii” (10—18).

Dziury

CHIRURG: Kopernika 40. IN-TERN: Kopernika 15. NEURO-LOG: Bolesława 3. OKULISTA: Kopernika 38. LARYNGOLOG: Kopernika 23. GRUZYCZY dla ko-biet: Skawinska 8, dla mężczyzn: Zakrzówek.

BIEGUNKOWY dla dzieci: Krasińskiego 6. POGOT. MILIC. tel. 0-7, STRAZ POZ. tel. 0-8, POGOT. RATUNK. tel. 0-9, POGOT. RATUNK. POD-GORZE tel. 223-55, NOWA HUTA: POGOT. MILIC. tel. 4-1-11, POGOT. RATUNK. tel. 422-22, STRAZ POZ. tel. 422-33.

Apteki

Rynek Gł. 42, Rakowicka 12. Retoryka 1, Krakowska 1, Pl. Wolności 7, Rynek Podg. 9, Metalowców 1, Nowa Huta: Al. Rewolucji Październikowej 6.

Radio

NA PONIEDZIAŁEK

Godz. 16.45 Skrzynka Interwencji. 17.00 Dziennik kr. 17.15 „Piekielne głosy”. 17.40 Przegląd czasopiśm kr. 17.55 Koncert żywych. 18.25 Muzyka i aktualności. 18.45 Problemy ekonomiczne. 19.00 Wiadomości. 19.05 G. Meyerbeer — Uwertura do op. „Afrkanie”. 19.10 Pieśni Afryki i Azji. 19.20 Słowniczek muzyczny. 19.45 Fr. Schubert — Sonata A-dur. 20.06 Słynne ork. tan. 20.30 Aud. stereofon. muzyki tan. 20.50 Aud. aktualna. 21.00 Z kraju i ze świata. 21.27 Kron. sport. 21.40 Kwintet J. Miliana. 22.00 „Zmierzch kolonializmu”. 22.15 „Pamięć” opow. K. S. rzalki. 22.35 Nowości PWM. 22.55 Muzyka tan. 23.50 Wiadomości.

NA WTÓREK

Godz. 5.30 Wiadomości. 5.36 Muzyka. 6.10 Aud. dla wsi. 6.30 Dziennik. 6.50 Gimnastyka. 7.00 Muzyka. 7.20 Dziennik. 7.40 Przegląd prasy. 7.50 Muzyka. 8.30 Wiadomości. 9.00 Soliści z orkiestra. 9.30 Polska Kapela. 10.00 „Jarmark cudów”. 11.00 Koncert żywych. 12.05 Wiadomości. 12.30 W. Maciejewski — suita ludowa. 12.45 Bulg. muzyka skrzypcowa. 15.00 Wiadomości. 15.05 Muzyka koreańska. 15.30 Dla dzieci. 16.10 Beethoven — Sonata Es-dur.

Wisła — Ruch 3:1

Rehabilitacja Karczewskiego za niefortunny mecz z Polonią

Wisła Kraków — Ruch Chorzów 3:1 (2:0). Bramki zdobyli dla Wisły: Studnicki w 8 min., Miceusz w 10 min., a Lach w 54 min., dla Ruchu: Faber w 64 min. Sędziował p. Biłak z Opola. Widzów ok. 10 tysięcy.

WISŁA: Karczewski — Rodak, Kawula, Budka — Michel, Zelman — Machowski (Lach), Kmiecik, Sykta, Miceusz, Studnicki.

RUCH: Wyrodek — E. Pohl, Siemierski, Łysko (Manowski), — Nieroba, Piedo — Bem, Lerch, Szmidt (Łysko), Gasz, Faber.

Niech żartują ci wszyscy, którzy od przybycia na mecz Wisły z Ruchem odstraszyli deszczowa aura, oraz słaby występ krakowian z Polonią Bytom. Jak wspomnieliśmy w omówieniu, wiślanie lubią pisać niespodzianki i właśnie o jedną z nich postarali się w niedzielę.

TRIUMF AMBICJI

Trzeba na wstępie powiedzieć, że zwycięstwo nad Ruchem, to w głównej mierze zasługa ogromnej ambicji, którą włożyli do tego spotkania wszyscy wiślanie. Wprawdzie nie wszyscy zasłużyli na pochwałę, ale ci słabsi starali się jak tylko mogli, grać jak najlepiej. Ambicja połączona z wyjątkowo dobrą dyspozycją strzałow sprawiła, że już w 10 min. krakowianie prowadzili 2:0 i miały ułatwione zadanie.



Na zegarze dopiero dwunasta minęła spotkania Wisły z Ruchem, a wynik na tablicach już 2:0 dla gospodarzy. Nie więc dziwnego, że stojący pod zegarem kibice mają wielce rozradowane miny.

Fot. W. Książek

Mistrzowskie tytuły w pływaniu — rozdzielone

Trzydniowe pływackie mistrzostwa Polski kobiet i mężczyzn rozegrane na pływalni Cracovii w ogromnej mierze popsuł deszcz. Tak w sobotę jak i wczoraj niesprzyjająca aura porządnie dała się we znaki startującym zawodniczkom i zawodnikom.

Mimo deszczu w kilku konkurencjach uzyskano zupełnie dobre rezultaty. Do piątkowych rekordów Kłemińska na 200 m motylkowym i Sztafeta 4x100 m dowolnym — Ślązka Wrocław 5.02,1 min., mężczyźni — 200 m grzbietowym — Werner (Śląsk Wrocław) 2.24,5 min., 200 m klasycznym — Fedcia (Ślązka Wrocław) 2.46,4 min., 400 m dowolnym — Kędzia (Legia Warszawa) 4.41,3 min., sztafeta 4x100 m zmiennym — Legia I Warszawa 4.33,9 min.

Wczoraj, w ostatnim dniu mistrzostw padły następujące rozstrzygnięcia: kobiety — 1. 100 m grzbietowym Szalecka (Górniki Zabrze) 1.18,2 min., 2. Rozczynalska (Flota Gdynia) 1.21,0 min., 3. Czyż (Olimpia Poznań) 1.21,0 min., 200 m klasycznym — 1. Kłemińska (Warta Poznań) 3.02,3 min., 2. Jagodzińska (Ślązka Wrocław) 3.07,4 min., 3. Krajewska (Neptun Stargard) 3.10,2 min., 800 m dowolnym — 1. Komisarz (Ślązka Wrocław) 11.41,3 min., 2. Ducińska (Neptun Stargard) 11.56,6 min., 3. Kuratowska (Olimpia Poznań) 11.56,7 min., mężczyźni — 100 m grzbietowym — 1. Werner (Śląsk Wrocław) 1.07,4 min., 2. Rokicki (Budowlani Kraków) 1.08,3 min., 3. Depta (Stal Zabrze) 1.09,1 min., 200 m dowolnym — 1. Lutomski (Legia Warszawa), 2.12,1 min., 2. Aluchna (Sparta Warszawa) 2.12,2 min., 3. Tracz (Legia Warszawa) 2.12,2 min., 200 m motylkowym — 1. Stankiewicz (Ślązka Wrocław) 2.29,7 min., 2. Krieze (Legia Warszawa) 2.33,4 min., 3. Wielński (Olimpia Poznań) 2.35,9 min., 1500 m dowolnym — 1. Kędzia (Legia

RUCH ZBYT PEWNY SIEBIE!

Piłkarze Ruchu po doskonałej prasie z ostatnich występów, wyszli na boisko, jak gdyby mieli już zwycięstwo w kieszeni. Grał siosunkowo poprawnie, ładnie dła oka, ale ze strzałami było gorzej. Wyglądało na to, że ze zdobyciem bramki czekają na pomoc przeciwników. A tymczasem wiślanie atakowali „z zębem”. Już w 8 min. Miceusz sprytnie wystawił piłkę do Kmiecika, który rąbnął jak z kataraktami i Wyrodek z największym trudem wybił piłkę z „okienka” na róg. Za moment był jednak bezradny przy strzale Studnickiego, który podanie od Miceusza przejął z woleja i umieścił piłkę w lewym, dolnym rogu. 1:0 dla Wisły a... w 2 min. później Machowski centruje do środka, nadbiegający Miceusz przejmując piłkę na głowę i łobem łokuje ją w przeciwnym rogu bramki, gdzie stoi Wyrodek. 2:0 dla Wisły i na widowni odzywiają się oklaski.

CO DALEJ?

Ale to jeszcze nie koniec. Tym bardziej, że mistrz Polski nie myśli kapitulować i przeprowadza coraz groźniejsze ataki. Na szczęście Karczewski ma swój dobry dzień i wspólnie z obroną uniemożliwia zakusy przeciwników, rehabilitując się za niefortunną grę w meczu z Polonią Bytom. W 23 min. przyszło mu także w sukcesie, gdyż po cennieze Bema Szmidt z najbliższej odległości zaprzepaścił idealną szansę i w sobie tylko wiadomy sposób posłał piłkę nad poprzeczkę. W 40 min. Karczewski popisał się znów przy obronie ostrego strzału Gasza i wybił piłkę na róg, a w 43 min. strzał Fabera z biegu minął się nieznacznie z celem i ugrzązł w siatce... z boku bramki.

3:0 DLA WISŁY

Po przerwie Wisła wymieniła Machowskiego na Lacha a Ruch Szmidt na Manowskiego (Łysko przeszedł do ataku). Tymczasem już w 54 min. Lach minął błyskawicznie Nierobę, Piedę i Siemierskiego, oddając celny strzał z 12 m, który ku rozpacz Wyrobka ugrzązł w bramce. 3:0 dla Wisły. Zanosilo się na wysokie zwycięstwo gospodarzy, ale wystarczył moment nieuwagi wiślanów i „zabawa” Budki, aby piłkę otrzymali

Faber i głową uzyskał bramkę dla Ruchu.

3:1 i goście niemal do końca meczu są już w ataku. Teraz Wisła rozpaczliwie, ale skutecznie się broni; a w 83 min. słupek przychodzi jej w sukurs. W tym okresie gospodarze tylko kilkakrotnie przechodzą pod bramkę Ruchu. Wynik nie ulega jednak zmianie i Wisła jest bogatsza o 2 mistrzowskie punkty.

J. FRANDOFERT

W eksperymentalnym zestawieniu

Cracovia przegrywa z Lechią 0:4

(Red. A. Ślusarczyk telefonuje z Gdańska)

LECHIA GDAŃSK — CRACOVIA 4:0 (1:0). Bramki zdobyli: Apolewicz w 37, Nowicki w 48, Musiał w 62, Nowicki w 86 min. Sędziował p. Storoniak z Katowic. Widzów około 20 tys.

LECHIA — Uścińowicz, Łukasik, Korynt, Lenc, Musiał, Szyndlar, Gadecki, Apolewicz, Harczuk, Nowicki, Wierczkowski.

CRACOVIA — Michno, Mikołajczyk, Rewilak, Szymczyk, Malarz, Jarczyk (Konopelski), Nowak, Hausner, Kupiec (Pietrasinski), Kowalik (Jarczyk), Pietrasinski (Kowalik).

Wielkie zaciekawienie widzów wywołała zapowiedź spikera, który przez megafony zaistniałowane na stadionie Lechii zapowiedział eksperymentalny skład w jakim Cracovia zagra przeciwko druży-

Z kraju

WARSZAWA. II eliminacja do kolarskich mistrzostw Polski był wysięg na trasie zamkniętej dookoła Stadionu Dziesięciolecia. Zwyciężył Podobas, który trasę 92 km przejechał w 2:10,31 godz. Po dwóch eliminacjach prowadzi Chłiej przed St. Gazdą.

POZNAN. Tytuły mistrzostw Polski w tenisie zdobyli: w konkurencji kobiet — J. Jedrzejowska (po raz 23), po zwycięstwie w finale nad Schmidtówną 6:1, 6:1, w konkurencji mężczyzn — Gasior, zwyciężając Skonecznego 6:2, 6:2, 4:6, 6:4, oraz w grze mieszanej Jedrzejowska i Orlikowski.

WROCLAW. W rewanżowym spotkaniu juniorek w koszykówce Polska przegrała z Rumunią 36:43.

KOSZALIN. Zwycięzami międzynarodowego turnieju piłkarskiego drużyn szkolnych zostali młodzi piłkarze CSRS przed Polską, NRD i Węgrami.

BIELSKO. Międzypaństwowy mecz lekkoatletyczny juniorek Polska — Włochy zakończył się wysokim zwycięstwem Włoch 112:84. Polacy wygrali zaledwie 4 konkurencje.

Warszawa) 18.46,8 min., 2. Langer (Górniki Zabrze) 19.25,9 min., 3. Szampański (Pafawag Wrocław) 19.44,0 min.

W klasyfikacji zespołowej mistrzostw na pierwszym miejscu znalazła się stołeczna Legia 125 pkt., przed Ślązka Wrocław 122 pkt. i Pafawagiem Wrocław 63 pkt. Z zespołów krakowskich najwyższą lokatę zajęli Budowlani mając na swym koncie 18 pkt., a dalej Wisła 7 pkt., MKS MDK — 6 p.t., AZS — 1 pkt. i Cracovia — 0 pkt.

Przypominamy, że dziś o godz. 17 na pływalni Cracovii rozpocznie się turniej piłki wodnej o mistrzostwo ekstraklasy, w którym startować będzie sześć najlepszych polskich zespołów: Legia Warszawa, Polonia Bytom, KSZO Ostrowiec, Olimpia Poznań, Arkonia Szczecin oraz Śląsk Wrocław.

TOTEK

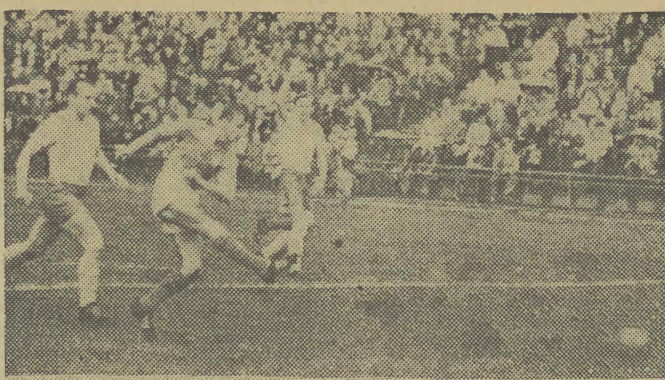
W kolejnym ciagnieniu gry Liczbę Tote-Lotek wylosowano następujące liczby: 5, 7, 23, 35, 40, 41 oraz jako dodatkową liczbę — 14.

Dobry mecz w Tarnowie

UNIA TARNÓW — UNIA RACIBÓRZ 2:1 (2:1), bramki zdobyli: dla Unii Tarnów: Gosek w 9 min. i Witke w 15 min. gry oraz Przybyła w 14 min. dla Raciborza. Sędziował Kasprzak z Warszawy, widzów około 2 tys.

Tarnowianie dawno nie oglądali tak pięknego widowiska, jaki zaobserwowali u siebie w Tarnowa i Raciborza. Mimo rozmoakłego boiska gra przez całe 90 min. prowadzona była w bardzo szybkim tempie, a akcje podbramkowe zmieniały się jak w kolejdoskopie. Oceniając spotkanie, należy stwierdzić, że lepiej technicznie grę goście gospodarze przeciwstawili wielką ambicję, która w rezultacie przyniosła im 2 punkty.

(Kul)



Tak padła pierwsza bramka dla Wisły podczas wczorajszego spotkania z chorzowskim Ruchem. Lewoskrzydłowy krakowianin Studnicki przy wielkim aplauzie widowni umieścił piłkę w siatce Wyrobka.

Fot. W. Książek

Porażka Wawelu w Krośnie

LEGIA KROSNO — WAWEL KRAKÓW 2:1 (1:1). Bramki zdobyli: dla Legii — Kłoc i Nowosielski, a dla Wawelu — Szmatloch, Sędziował p. Golec, ki z Olsztyna.

Mimo znacznej przewagi w polu, piłkarze krakowscy doznali w Krośnie porażki z miejscową Legią, tracąc na dodatek decydującą bramkę dosłownie w ostatnich sekundach spotkania. O porażce Wawelu w pierwszym rzędzie zadecydowała słaba dyspozycja strzałow napastników.

I liga

Wisła — Ruch 3:1, Lechia — Cracovia 4:0, Legia — Górnik 1:1, ŁKS — Lech 2:0, Odra — Polonia Bytom 1:2, Polonia Bydgoszcz — Stal Mielec 3:3, Stal Sosnowiec — Zawisza 1:0.

TABELA

1. Górnik	16	29	50:9
2. Polonia Byt.	16	24	39:17
3. Lechia	16	19	15:19
4. Odra	16	18	29:18
5. Legia	15	18	24:20
6. WISŁA	16	18	25:25
7. Ruch	15	17	25:21
8. Stal Sosn.	16	14	21:24
9. Lech	15	14	13:19
10. ŁKS	16	11	17:25
11. Stal Mielec	16	11	19:30
12. CRACOVIA	15	10	24:27
13. Polonia Bydg.	16	10	17:44
14. Zawisza	16	7	23:38

II liga

Unia Tarnów — Unia Racibórz 2:1, Calisia — Lublinianka 3:1, Arkonia — Polonia 1:0, Naprzód — Pogoń 1:1, Garbarnia — Stal 1:0, Legia — Wawel 2:1, Gwardia — Arka 8:0, Bałtyk — Olimpia 0:3, Śląsk — Piast 1:1.

TABELA

1. Gwardia	20	31	53:18
2. Arkonia	20	27	27:20
3. Naprzód	20	26	42:16
4. Unia Rac.	20	25	36:24
5. Pogoń	20	25	25:19
6. Śląsk	20	25	34:28
7. UNIA Tarnów	20	23	37:22
8. Stal	20	21	24:25
9. Legia	20	21	21:30
10. WAWEL	20	20	27:25
11. Piast	20	20	25:28
12. GARBARNIA	20	19	30:32
13. Calisia	20	18	25:34
14. Bałtyk	20	15	19:31
15. Arka	20	13	27:45
16. Olimpia	20	12	34:47
17. Polonia	20	11	13:30
18. Lublinianka	20	8	21:48

Ze świata

MAGDEBURG. Podczas mistrzostw pięściarskich Europy kolejarzy zwycięzca w wadze koguciej został Polak — Bandig.

OSLO. Tytuły mistrzowskie na luncznych mistrzostwach świata zdobyli: w konkurencji kobiet Vadderheide (USA) a w konkurencji mężczyzn — Thorton (USA).

MOSKWA. Znany radziecki długodystansowiec — Bołotnikow przebiegł 5 km w 13.58,0 min.

PILZNO. W międzypaństwowy meczu lekkoatletycznym kobiet Czechosłowacja przegrała z NRD 32:74.

HAGA. W międzypaństwowy meczu lekkoatletycznym kobiet Holandia przegrała z NRD 44,5:72,5 p.t.

LONDYN. Druga reprezentacja Anglii w lekkiej atletyce pokonała Szwajcarię 122,5:68,3 pkt.

LUKSEMBURG. Rozegrano tu zawody gimnastyczne o „Puchar Europy”. Zwyciężył nieoczekiwanie Jugosłowianin — Cerar. Z Polaków Rokosa zajęł 10, a Wronka 30 miejsce.

Sprytny strzał Browarskiego przesądził o zwycięstwie Garbarni 1:0

GARBARNIA — STAL RZESZÓW 1:0 (1:0) Jedyną bramkę zdobył Browarski w 21 min. gry. Sędziował p. Garbaj z Zielonej Góry. Widzów ok. 7 tysięcy.

GARBARNIA: Kierdaj — Tynor, Konopka, Bomba — Kurek, Bienieć — Cholewa, Browarski, Grabowski, Jasiówka (Kwiatkowski), Olszok.

STAL Rzeszów: Maglarski — Gnida, Myśliwey, Skiba — Winiarski, Kremenowski — Matysiak, Kwiatkowski, Świerk, Janiak, Stawarz (Kruk).

Spotkanie odbyło się w anormalnych warunkach. Od początku do końca padał deszcz z tym jednak, że na 15 min. przed zakończeniem meczu oberwała się chmura. Strugi wody lały się z nieba, a na domiar wszystkiego było bardzo ciemno. W tych warunkach sędzia zdecydował się na przerwanie gry i wznowienie jej dopiero po 10 min., kiedy nieco się rozjaśniło.

Garbarnia wygrała zastępowanie, a wynik 1:0 nie odzwierciedla nawet jej przewagi i... ilości dogodnych pozycji, które zaprzepaściła

napastnicy. Goście mieli zaledwie 10 proc. tych pozycji strzałow, co gospodarze, chociaż był okres po przerwie, gdy całkowicie dominowali na boisku.

Losy pojedynku przechylił na korzyść „garbarzy” Browarski, który w 21 min. po rogu, egzekwowanym przez Olszoka i zamieszaniu podbramkowym, zdecydował się na strzał z ok. 16 m nad grupą zawodników i będącym poza swym posterunkiem bramkarzem. Piłka zmieściła się tuż pod poprzeczką i ugrzązła w siatce.

U zwycięzców najlepszymi zawodnikami byli: Konopka, Kierdaj, Browarski i Olszok, oraz wracający do formy Tynor. U pokonanych wyróżnić należy Maglarskiego, Kremenowskiego oraz Kruka. Na 5 min. przed końcem spotkania sędzia usunął z boiska Kwiatkowskiego ze Stali.

Frank